

TEHILIM 150

PHONÉTIQUE

- 1- Hallelouya ! Hallélou El be'kodsho, hallélouhou bi'rkia ouzo.
- 2- Hallélouhou vi'gvourrotav, hallélouhou ke'rov goudlo.
- 3- Hallélouhou be'téka chofar, hallélouhou be'nével ve'khinor.
- 4- Hallélouhou be'tof ou'mahol, hallélouhou be'minim ve'ougav.
- 5- Hallélouhou vé'tsiltsele chama, hallélouhou bé'tsiltsele teroua.
- 6- Kol ha'nechama tehallel Yah, Hallelouya !

TRADUCTION

- 1- Alléluia ! Louez D-ieu en Son sanctuaire, louez-Le dans le firmament, siège de Sa force.
- 2- Louez-Le pour Sa puissance, louez-Le pour Son immense grandeur.
- 3- Louez-Le aux sons stridents du chofar, louez-Le avec le luth et la harpe.
- 4- Louez-Le avec le tambourin et les instruments de danse, louez-Le avec les instruments à cordes et la flûte.
- 5- Louez-Le avec les cymbales sonores, louez-Le avec les cymbales retentissantes.
- 6- Que tout ce qui respire loue le Seigneur ! Alléluia.

HÉBREU

- 1- הַלְלוּיָהּ הִלְלוּ אֵל בְּקֹדֶשׁוֹ הַלְלוּהוּ בְּרִקְיעַ עֲזוֹ:
- 2- הַלְלוּהוּ בְּגִבּוֹרָתוֹ הַלְלוּהוּ כְּרֹב גְּדֻלּוֹ:
- 3- הַלְלוּהוּ בְּתִקְעַ שׁוֹפָר הַלְלוּהוּ בְּנֶבֶל וְכִנּוֹר:
- 4- הַלְלוּהוּ בְּתֹף וּמַחֲוֹל הַלְלוּהוּ בְּמִנִּים:
- 5- הַלְלוּהוּ בְּצִלְצְלֵי שִׁמְעַ הַלְלוּהוּ בְּצִלְצְלֵי תְרוּעָה:
- 6- כָּל הַנְּשָׁמָה תְּהַלֵּל יְיָ הַלְלוּיָהּ:

